

Signatura:	<u>EB 2007/91/R.37</u>
Tema:	<u>13 a) i)</u>
Fecha:	<u>31 julio 2007</u>
Distribución:	<u>Pública</u>
Original:	<u>Inglés</u>

S



Dar a los pobres de las zonas rurales
la oportunidad de salir de la pobreza

Informe sobre el estado de las contribuciones a la Séptima Reposición de los Recursos del FIDA

Quinto informe

Junta Ejecutiva — 91º período de sesiones
Roma, 11 y 12 de septiembre de 2007

Para **información**

Nota para los Directores Ejecutivos

Este documento se presenta a la Junta Ejecutiva a título informativo.

A fin de aprovechar al máximo el tiempo disponible en los períodos de sesiones de la Junta Ejecutiva, se invita a los Directores Ejecutivos que deseen formular preguntas técnicas acerca del presente documento a dirigirse al funcionario del FIDA que se indica a continuación antes del período de sesiones:

Virginia Cameron

Gerente de Contribuciones

Tel.: (+39) 06 5459 2172

Correo electrónico: v.cameron@ifad.org

Las peticiones de información sobre el envío de la documentación del presente período de sesiones deben dirigirse a:

Deirdre McGrenra

Oficial encargada de los Órganos Rectores

Tel.: (+39) 06 5459 2374

Correo electrónico: d.mcgrenra@ifad.org

Informe sobre el estado de las contribuciones a la Séptima Reposición de los Recursos del FIDA

1. Para información de la Junta Ejecutiva, el presente documento contiene los anexos siguientes:
 - Anexo I Resumen del estado de las contribuciones a la Séptima Reposición al 10 de julio de 2007
 - Anexo II Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición al 10 de julio de 2007
2. Como se indica en el cuadro resumido del anexo I, al 10 de julio de 2007 la suma total de las promesas de contribución a la Séptima Reposición, incluidas las contribuciones complementarias, ascendía al equivalente de USD 616,9 millones, lo que representa el 86% del nivel previsto de la reposición, fijado en el equivalente de USD 720 millones.
3. Se invita a los Estados Miembros que todavía no hayan anunciado su contribución a la Séptima Reposición, así como a los que deseen incrementar las promesas ya hechas, a ponerse en contacto con el Fondo cuanto antes en relación con este particular.
4. En el cuadro del anexo I también se muestra que, en conjunto, al 10 de julio de 2007 los instrumentos de contribución depositados en poder del Fondo y los pagos no respaldados por instrumentos de contribución, con inclusión de las contribuciones complementarias, ascendían al equivalente de USD 435,9 millones, o sea, el 71% del total de las promesas.
5. Se invita a los Estados Miembros que todavía no hayan depositado los respectivos instrumentos de contribución a la Séptima Reposición a que adopten las medidas necesarias lo antes posible.
6. Al 10 de julio de 2007, los pagos totales recibidos en efectivo o en forma de pagaré correspondientes a la Séptima Reposición ascendían al equivalente de USD 202,8 millones, o sea, el 33% de las promesas de contribución.
7. En el anexo II se presenta información detallada sobre las contribuciones de los Estados Miembros a la Séptima Reposición al 10 de julio de 2007.

Resumen del estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

	<i>Contribuciones, excluidas las complementarias</i>		<i>Contribuciones complementarias</i>		<i>Contribuciones totales, incluidas las complementarias</i>	
	<i>Equivalente en USD</i>	<i>Porcentaje de promesas de contribución</i>	<i>Equivalente en USD</i>	<i>Porcentaje de promesas de contribución</i>	<i>Equivalente en USD</i>	<i>Porcentaje de promesas de contribución</i>
Monto total de las promesas de contribución	590 904 896		25 983 391		616 888 287	
Instrumentos de contribución						
Instrumentos de contribución depositados	420 443 675		-		420 443 675	
Pagos en efectivo no respaldados por instrumentos de contribución ^a	4 822 913		-		4 822 913	
Pagos en forma de pagaré no respaldados por instrumentos de contribución ^a	10 600 000		-		10 600 000	
Total de instrumentos de contribución, incluidos los pagos en efectivo y en forma de pagaré no respaldados por instrumentos de contribución	435 866 588	74^b	-	-	435 866 588	71^c
Pagos recibidos						
Pagos en efectivo	34 846 098		-		34 846 098	
Pagos en forma de pagaré	167 953 643		-		167 953 643	
Pagos totales recibidos	202 799 741	34	-	-	202 799 741	33

^a En la práctica, el pago de una contribución sin el depósito de un instrumento de contribución también se contabiliza como si se hubiera depositado un instrumento de contribución por la suma pagada.

^b Este porcentaje se ha calculado teniendo en cuenta el total de promesas de contribución, excluidas las contribuciones complementarias, recibidas hasta el 16 de agosto de 2006, es decir, USD 586 543 208.

^c Este porcentaje se ha calculado teniendo en cuenta el total de promesas de contribución, comprendidas las contribuciones complementarias, recibidas hasta el 16 de agosto de 2006, es decir, USD 612 526 599.

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Afganistán		–	–							
Albania	USD	10 000 ^c	10 000			100			27 dic. 06	10 000
Argelia	USD	1 100 000	1 100 000	23 mayo 07	1 100 000	100	21 abr. 07	1 100 000		
Angola		–	–							
Antigua y Barbuda		–	–							
Argentina		–	–							
Armenia	USD	3 733 ^c	3 733			100			26 abr. 07	3 733
Australia		–	–							
Austria	EUR	8 796 600	10 800 000	16 ago. 06	10 800 000	100	6 feb. 07	10 800 000		
Azerbaiyán		–	–							
Bangladesh	USD	600 000	600 000			100	19 abr. 06	600 000		
Barbados		–	–							
Bélgica	EUR	25 699 800 ^d	31 552 855	18 mayo 07	12 044 199					
Belice		–	–							
Benin		–	–							
Bhután	USD	30 000	30 000			100			19 jun. 06	30 000
Bolivia	USD	300 000	300 000							
Bosnia y Herzegovina	USD	75 000	75 000			100			2 ago. 06	75 000
Botswana	USD	75 000	75 000			33			28 ago. 06	25 000
Brasil	USD	7 916 263 ^e	7 916 263	27 jul. 06	7 916 263	100	13 mar. 07	7 916 263		

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Burkina Faso	USD	100 000	100 000			100			18 oct. 06	100 000
Burundi	USD	10 000	10 000							
Camboya	USD	210 000	210 000			100			20 mayo 07	210 000
Camerún	USD	793 713	793 713			100			14 oct. 05 4 ago. 06	300 000 493 713
Canadá	CAD	41 418 800 ^f	34 000 000	18 ene. 07	30 600 000	33	12 ene. 07	10 200 000		
Cabo Verde		–	–							
República Centrafricana		–	–							
Chad	USD	30 000	30 000							
Chile	USD	100 000	100 000			100			19 oct. 06	100 000
China	USD	16 000 000	16 000 000	16 ago. 06	16 000 000					
Colombia	USD	170 381	170 381			100			20 dic. 05	170 381
Comoras		–	–							
Congo	USD	300 000	300 000							
Islas Cook		–	–							
Costa Rica		–	–							
Côte d'Ivoire		–	–							
Croacia		–	–							
Cuba		–	–							
Chipre		–	–							

4

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
República Popular Democrática de Corea	USD	20 000	20 000							
República Democrática del Congo	USD	200 000	200 000							
Dinamarca	DKK	60 000 000	9 883 702	21 dic. 06	9 883 702	33	20 mar. 07	3 294 567		
Djibouti		–	–							
Dominica		–	–							
República Dominicana		–	–							
Ecuador		–	–							
Egipto	USD	3 000 000	3 000 000	9 mayo 07	3 000 000	100	28 jun. 07	3 000 000		
El Salvador		–	–							
Guinea Ecuatorial		–	–							
Eritrea	USD	10 000	10 000							
Etiopía	USD	30 000	30 000			100			14 mayo 07	30 000
Fiji	USD	10 000	10 000							
Finlandia	EUR	6 516 000	8 000 000	22 feb. 07	8 000 000	31			5 mar. 07	2 455 494
Francia	EUR	24 000 000	29 465 930	23 nov. 06	29 465 930					
Gabón		–	–							
Gambia		–	–							
Georgia		–	–							
Alemania	EUR	32 580 000	40 000 000	7 dic. 06	40 000 000	30	5 feb. 07	12 000 000		
Ghana	USD	400 000	400 000							

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Grecia	USD	1 200 000	1 200 000							
Granada		–	–							
Guatemala	USD	250 000	250 000	21 dic. 06	250 000					
Guinea	USD	70 000	70 000			100		28 sep. 06		70 000
Guinea-Bissau		–	–							
Guyana		–	–							
Haití		–	–							
Honduras		–	–							
Islandia		–	–							
India	USD	17 000 000	17 000 000	27 jul. 06	17 000 000	29		28 dic. 06		5 000 000
Indonesia	USD	5 000 000	5 000 000	22 jun. 06	5 000 000					
Irán (República Islámica del)		–	–							
Iraq	USD	2 000 000 ^g	2 000 000			34		28 jun. 07		670 000
Irlanda	EUR	6 000 000	7 366 483	27 jul. 06	7 366 483	33		2 mar. 07		2 455 494
	EUR	891 206 ^h	1 094 176			100		18 ene. 07		1 094 176 ^h
Israel		–	–							
Italia	EUR	41 544 000	51 005 525							
Jamaica		–	–							
Japón	JPY	3 635 718 900	33 000 000	8 ago. 06	33 000 000	50	5 sep. 06	16 500 000		
Jordania	USD	100 000	100 000							
Kazajstán		–	–							

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Kenya	USD	100 000	100 000			66			25 abr. 07	66 117
Kiribati		–	–							
Kuwait	USD	5 000 000 ⁱ	5 000 000							
Kirguistán		–	–							
República Democrática Popular Lao	USD	51 000	51 000							
Líbano	USD	80 000	80 000	6 sep. 06	80 000					
Lesotho	USD	100 000	100 000			100			18 ago. 06	100 000
Liberia		–	–							
Jamahiriyá Árabe Libia		–	–							
Luxemburgo	EUR	650 000	798 036	12 feb. 07	798 036	100	22 ene. 07	798 036		
Madagascar	USD	97 035	97 035			100			26 ene. 06	97 035
Malawi		–	–							
Malasia	USD	125 000	125 000							
Maldivas		–	–							
Malí	USD	101 279	101 279			100			8 jun. 07	101 279
Malta		–	–							
Mauritania		–	–							
Mauricio		–	–							
México	USD	3 000 000	3 000 000	16 ago. 06	3 000 000	33			6 mar. 07	1 000 000
Moldova	USD	6 000 ^c	6 000			100			28 feb. 06	6 000
Mongolia		–	–							

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Marruecos	USD	300 000	300 000							
Mozambique	USD	80 000	80 000	26 mar. 07	80 000	100	8 ene. 07	80 000		
Myanmar		–	–							
Namibia	USD	20 000	20 000			100			19 ene. 06	20 000
Nepal		–	–							
Países Bajos	EUR	32 000 000	39 287 907	5 dic. 06	39 287 907	100	19 dic. 06	39 287 907		
Nueva Zelandia		–	–							
Nicaragua	USD	20 000	20 000	6 sep. 06	20 000	50			20 dic. 06	10 000
Níger		–	–							
Nigeria	USD	5 000 000	5 000 000	15 mar. 07	5 000 000					
Niue		–	–							
Noruega	NOK	209 482 035	32 410 000	21 dic. 06	32 410 000	33			10 abr. 07	10 802 197
Omán		–	–							
Pakistán	USD	4 000 000 ^j	4 000 000	22 jun. 06	4 000 000	100	11 mayo 07	4 000 000		
Panamá	USD	33 200	33 200			25			29 sep. 06	8 300
Papua Nueva Guinea		–	–							
Paraguay		–	–							
Perú		–	–							
Filipinas	USD	23 864 ^c	23 864			100			23 mar. 06	23 864
Portugal	EUR	872 679	1 071 429	15 mar. 07	1 071 429	33	23 mar. 07	357 143		

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Qatar	USD	10 000 000	10 000 000	27 jul. 06	10 000 000	70			13 jul. 06	4 000 000
									3 jul. 07	3 000 000
República de Corea	USD	3 000 000	3 000 000	19 jun. 06	3 000 000	33			22 mar. 07	1 000 000
Rumania	USD	100 000	100 000	25 abr. 07	100 000					
Rwanda	USD	7 300	7 300							
Saint Kitts y Nevis		–	–							
Santa Lucía		–	–							
San Vicente y las Granadinas		–	–							
Samoa		–	–							
Santo Tomé y Príncipe		–	–							
Arabia Saudita	USD	10 000 000	10 000 000			100	17 oct. 06	10 000 000		
Senegal	USD	100 000	100 000							
Seychelles		–	–							
Sierra Leona		–	–							
Islas Salomón		–	–							
Somalia		–	–							
Sudáfrica		–	–							
España	EUR	6 000 000	7 366 483							
Sri Lanka	USD	1 001 000	1 001 000							
Sudán	USD	250 000	250 000							
Suriname		–	–							

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Swazilandia	USD	20 000 ^c	20 000			100			14 mayo 07	20 000
Suecia	SEK	303 170 000 ^k	40 000 264	20 feb. 07	33 169 728	100	22 dic. 06	33 169 728		
Suiza	CHF	21 323 400	16 900 531							
República Árabe Siria	USD	350 000	350 000			100			17 oct. 06	350 000
Tayikistán	USD	200 ^c	200			100			11 mayo 07	200
Tailandia		–	–							
Ex República Yugoslava de Macedonia		–	–							
Timor-Leste		–	–							
Togo		–	–							
Tonga		–	–							
Trinidad y Tabago		–	–							
Túnez	USD	600 000	600 000	14 jun. 06	600 000	33			26 jun. 07	200 000
Turquía	USD	900 000	900 000	6 sep. 06	900 000	11			25 jul. 06	100 000
Uganda	USD	45 000	45 000							
Emiratos Árabes Unidos	USD	1 000 000	1 000 000	22 feb. 07	1 000 000					
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	GBP	27 725 000 ^l	50 000 000							
República Unida de Tanzania	USD	60 000	60 000			94			5 ene. 07	56 505
Estados Unidos de América	USD	54 000 000	54 000 000	13 mar. 07	54 000 000	28	15 mar. 07	14 850 000		

Estado de las contribuciones a la Séptima Reposición

Al 10 de julio de 2007

País	Promesa de contribución			Depósito del instrumento de contribución		Porcentaje abonado de la contribución total ^b	Abono de plazos			
	Moneda	Cuantía	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a		Pagarés		Efectivo	
							Fecha	Equiv. en USD ^a	Fecha	Equiv. en USD ^a
Uruguay		–	–							
Venezuela (República Bolivariana de)	USD	15 000 000	15 000 000							
Viet Nam	USD	500 000	500 000	15 mayo 07	500 000					
Yemen	USD	600 000	600 000			99			20 feb. 07	591 609
Yugoslavia		–	–							
Zambia	USD	100 000	100 000							
Zimbabwe		–	–							
Total de contribuciones			616 888 287		420 443 675			167 953 643		34 846 098

^a La conversión de estas cantidades en dólares estadounidenses se ha realizado aplicando el tipo de cambio medio a que se hace referencia en el párrafo 15 de la Resolución 141/XXIX del Consejo de Gobernadores.

^b Por “contribución” se entiende la cantidad indicada en el instrumento de contribución, o el monto de la promesa de contribución en los casos en que no se haya depositado un instrumento de contribución.

^c Este monto ha sido pagado como contribución por adelantado; no se ha recibido ninguna promesa.

^d La promesa registrada en la Resolución 141/XXIX se basaba en un nivel previsto de la reposición de USD 800 millones, cifra que posteriormente se modificó a USD 720 millones. El Gobierno belga ha aprobado una contribución básica de EUR 9 810 000 (equivalente a USD 12 044 199), y se ha depositado un instrumento de contribución por este monto. Esta cantidad incluye EUR 15 600 000 (equivalente a USD 19 152 855) a título de contribución complementaria, de conformidad con lo establecido en los párrafos 4 d) y 5 b) de la Resolución 141/XXIX. El Consejo de Gobernadores ha decidido que esta contribución complementaria se utilizará para los objetivos del Fondo Belga de Supervivencia y de conformidad con sus procedimientos.

^e Esta promesa de contribución está supeditada a la conclusión de un acuerdo satisfactorio sobre la aplicación del sistema de asignación de recursos basado en los resultados.

^f La promesa registrada originalmente en la Resolución 141/XXIX se basaba en un porcentaje del 4,25% del nivel previsto de la reposición, previa aprobación del Gobierno. Desde entonces, el Gobierno canadiense ha confirmado que su contribución representará el 4,25% del nivel previsto de USD 720 millones, es decir USD 30,6 millones, y se ha depositado un instrumento de contribución por este monto.

^g El Iraq ha prometido aportar la cantidad de USD 2 millones, más un aumento del 10% anual durante el período de la Séptima Reposición (2007-2009).

^h Además de su promesa de EUR 6 millones para la Séptima Reposición, Irlanda ha hecho una contribución voluntaria adicional de EUR 891 206 (equivalente a USD 1 094 176).

ⁱ La promesa de contribución de Kuwait está sujeta a la aprobación del Gobierno.

^j Es posible que el Pakistán aumente la cantidad que ha prometido aportar en USD 5 millones.

^k Esta cantidad incluye SEK 51 770 000 (equivalente a USD 6 830 536) a título de contribución complementaria para la participación del FIDA en la Iniciativa para la reducción de la deuda de los países pobres muy endeudados, de conformidad con lo establecido en los párrafos 4 d) y 5 b) de la Resolución 141/XXIX.

^l De la cantidad equivalente a USD 50 millones que el Reino Unido ha prometido aportar, USD 15 millones dependerán de que ciertas entregas incluidas en el Plan de Acción se hayan cumplimentado para el 31 de diciembre de 2007, de conformidad con el párrafo 5 c) de la Resolución 141/XXIX; el Reino Unido comunicará dichas entregas al Fondo.